



EN User manual  
ES Manual del usuario

PHILIPS



2016 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved. This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

AJ3115\_77\_UM\_V1.0

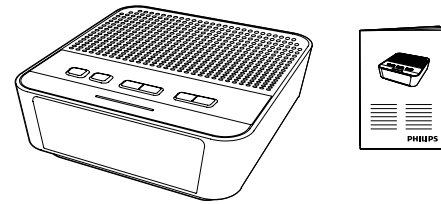


## English

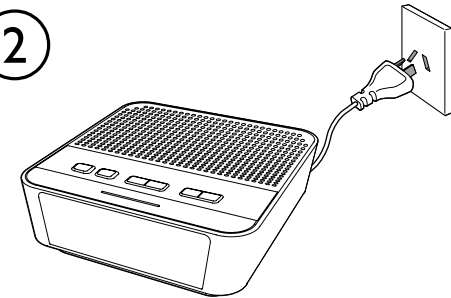
### 1 Important

- Read these instructions.
- Heed all warnings.
- Follow all instructions.
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the clock radio.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Unplug this clock radio during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the clock radio has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the clock radio, the clock radio has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
- Battery usage **CAUTION** – To prevent battery leakage which may result in bodily injury, property damage, or damage to the clock radio:
  - Install the battery correctly, + and - as marked on the clock radio.
  - Remove the battery when the clock radio is not used for a long time.
  - The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

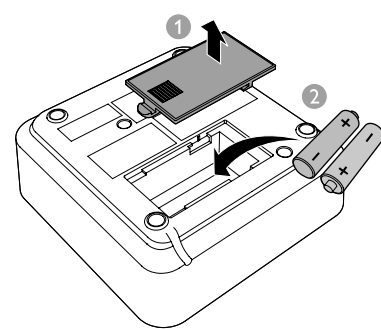
1



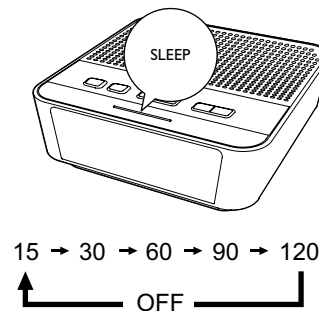
2



3



4



- This clock radio shall not be exposed to dripping or splashing.
- Do not place any sources of danger on the clock radio (e.g. liquid filled objects, lighted candles).
- Where the plug of the Direct Plug-in Adapter is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

### 2 Your clock radio

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### What's in the box (Fig. ①)

### 3 Get started

Always follow the instructions in this chapter in sequence.

### Install battery

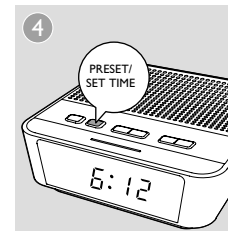
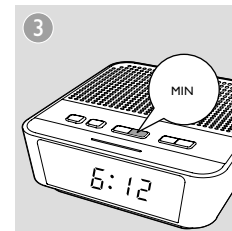
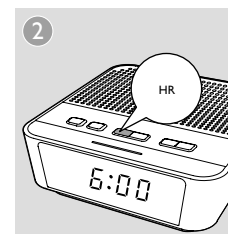
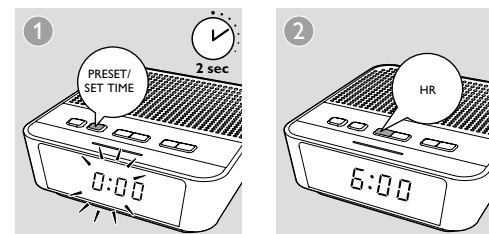
The battery can only back up clock and alarm settings.

#### ! Caution

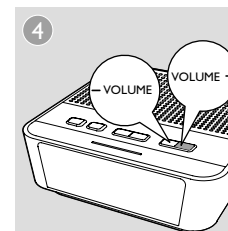
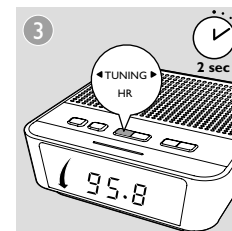
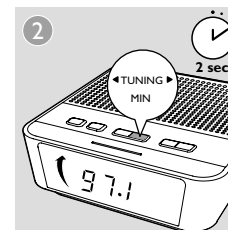
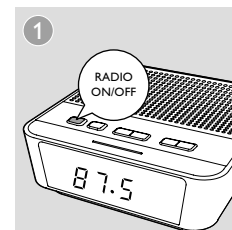
- Risk of explosion! Keep the battery away from heat, sunshine or fire. Never discard battery in fire.
- The battery contains chemical substances, so it should be disposed of properly.

Insert 2 AAA batteries (not supplied) with correct polarity (+/-). (Fig. ③)

5



6



#### \* Tip

- The display backlight is off when AC power is disconnected.

### Connect power (Fig. ②)

#### ! Caution

- Risk of product damage! Make sure that the power voltage corresponds to the voltage printed on the back or underside of the clock radio.
- Risk of electric shock! When you unplug the power adapter, always pull the plug from the socket. Never pull the cord.

#### ≡ Note

- The type plate is located at the bottom of the clock radio.

### Set time (Fig. ⑤)

#### ≡ Note

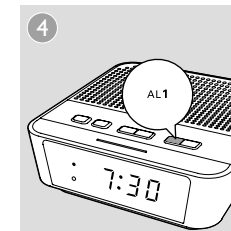
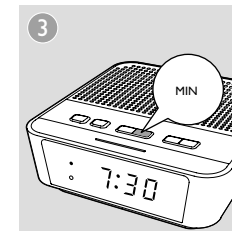
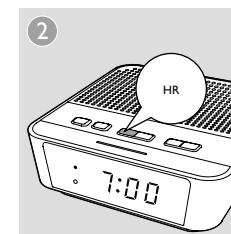
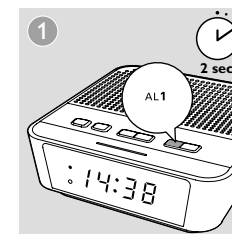
- You can only set time in standby mode.

### 4 Listen to FM radio

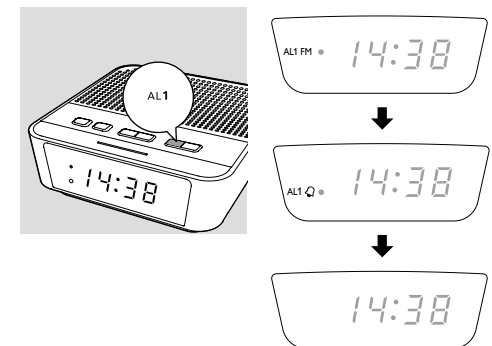
#### ≡ Note

- Keep the clock radio away from other electronic devices to avoid radio interference.
- For better reception, fully extend and adjust the position of the FM antenna.

7



8



### Tune to FM radio stations (Fig. ⑥)

### Store FM radio stations manually

You can store up to 10 FM radio stations.

- 1 Tune to an FM radio station.
- 2 Press and hold **PRESET** for two seconds.
  - ↳ The preset number begins to blink.
- 3 Press **◀ TUNING ▶** repeatedly to select a number.
- 4 Press **PRESET** again to confirm.
- 5 Repeat steps 1 to 4 to store other stations.

#### \* Tip

- To remove a pre-stored station, store another station in its place.

### Select a preset radio station

In tuner mode, press **PRESET** repeatedly to select a preset number.

### Adjust volume

While listening, press **- VOLUME +** to adjust volume.

## 5 Other features

### Set alarm timer

#### Set alarm

##### ≡ Note

- You can only set the alarm in standby mode.
- Make sure that you have set the clock correctly.

Follow the illustration to set the first alarm. (Fig. ⑦)

- **AL1**: set the first alarm.
- **AL2**: set the second alarm.

##### \* Tip

- The clock radio exits alarm setting mode when being idle for 10 seconds.

### Select alarm source

You can select FM radio or buzzer as the alarm source. (Fig. ⑧)

- ↳ The corresponding alarm icon lights up.

##### ≡ Note

- If FM radio is selected as alarm source, when alarm sounds, volume rises gradually. You cannot adjust the alarm volume manually.
- If Buzzer is selected as alarm source, the alarm volume will be at default level and cannot be adjusted.

### Activate/deactivate the alarm timer

Press **AL1** or **AL2** repeatedly to activate or deactivate the alarm timer. (Fig. ⑧)

- ↳ If the alarm timer is deactivated, the alarm indicator turns off.
- ↳ The alarm repeats ringing for the next day.

### Snooze the alarm

When alarm sounds, press **SNOOZE**.

- ↳ The alarm snoozes and repeats ringing nine minutes later.

### Set sleep timer

This clock radio can switch to standby mode automatically after a preset period. (Fig. ④)

To deactivate the sleep timer:

- Press **SLEEP** repeatedly until **[OFF]** (off) appears.

## 6 Product information

##### ≡ Note

- Product information is subject to change without prior notice.

### Specifications

#### Amplifier

Total Output Power	200 mW RMS
--------------------	------------

#### Tuner (FM)

Tuning range	87.5-108 MHz
Tuning grid	100 KHz

Sensitivity	
- Mono, 26 dB S/N Ratio	<22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N Ratio	<51.5 dBf

Total Harmonic Distortion	<3%
Signal to Noise Ratio	>50 dBA

#### General information

AC power	220-240V~, 50-60 Hz
----------	---------------------

Operation Power Consumption	5 W
-----------------------------	-----

Standby Power Consumption	<2 W
---------------------------	------

Dimensions:	
Main Unit (W x H x D)	130 x 46 x 130 mm

Weight:	
-Main Unit	0.36 kg

## 7 Troubleshooting

### ! Warning

- Never remove the casing of this apparatus.

To keep the warranty valid, never try to repair the system yourself. If you encounter problems when using this apparatus, check the following points before requesting service. If the problem remains unsolved, go to the Philips web site ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). When you contact Philips, ensure that the apparatus is nearby and the model number and serial number are available.

#### No power

- Ensure that the AC power plug of the unit is connected properly.

- Ensure that there is power at the AC outlet.

#### No sound

- Adjust the volume.

#### No response from the unit

- Disconnect and reconnect the AC power plug, then turn on the unit again.

#### Poor radio reception

- Increase the distance between the unit and your TV etc.
- Fully extend the FM antenna.

#### Alarm does not work

- Set the clock/alarm correctly.

#### Clock/alarm setting erased

- Power has been interrupted or the power plug has been disconnected.
- Reset the clock/alarm.

## 8 Notice

Any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by Gibson Innovations may void the user's authority to operate the equipment.

#### Disposal of your old product

Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point or recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

#### Environmental information

All unnecessary packaging has been omitted. We have tried to make the packaging easy to separate into three materials: cardboard (box), polystyrene foam (buffer) and polyethylene (bags, protective foam sheet).

Your system consists of materials which can be recycled and reused if disassembled by a specialized company. Please observe the local regulations regarding the disposal of packaging materials, exhausted batteries and old equipment.

## Español

### 1 Importante

- Lea estas instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No bloquee las aberturas de ventilación. Realice la instalación de acuerdo con las indicaciones del fabricante.
- No instale cerca ninguna fuente de calor como, por ejemplo, radiadores, rejillas de calefacción, hornos u otros aparatos que produzcan calor (incluidos los amplificadores).
- Evite que el cable de alimentación se pise o se doble, en particular junto a los enchufes, tomas de corriente y en el punto donde sale del radio reloj.
- Use exclusivamente los dispositivos/accesorios indicados por el fabricante.
- Desenchufe el radio reloj durante las tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante un periodo largo de tiempo.
- El servicio técnico debe realizarlo siempre personal cualificado. Se requerirá servicio de asistencia técnica cuando el radio reloj sufra algún tipo de daño como, por ejemplo, que el cable de alimentación o el enchufe estén dañados, que se haya derramado líquido o hayan caído objetos dentro de la radio reloj, que ésta se haya expuesto a la lluvia o humedad, que no funcione normalmente o que se haya caído.

- **ATENCIÓN** con el uso de la pila. Para evitar fugas de la pila que puedan causar lesiones corporales, daños en la propiedad o al radio reloj:

- Instale la pila correctamente, siguiendo las indicaciones de los polos + y - del radio reloj.
- Extraiga la pila cuando no use la radio reloj durante un periodo largo de tiempo.
- No exponga la batería integrada a altas temperatura, como las que emiten la luz solar, el fuego o similares.

- No exponga la radio reloj a goteos ni salpicaduras.
- No coloque sobre el radio reloj objetos que puedan suponer un peligro (por ejemplo, objetos que contengan líquido o velas encendidas).

- Cuando se utiliza el enchufe del adaptador Direct Plug-in Adapter como dispositivo de desconexión, éste debe estar siempre disponible.

- No permita que los niños utilicen sin vigilancia aparatos eléctricos.

- No permita que los niños o adultos con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o personas con falta de experiencia/ conocimiento, utilicen aparatos eléctricos sin vigilancia.

### 2 La radio reloj

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips. Para poder beneficiarse por completo del soporte que ofrece Philips, registre el producto en [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Contenido de la caja (fig. ①)

## 3 Introducción

Siga siempre las instrucciones de este capítulo en orden.

### Instalación de las pilas

La batería solo puede restablecer los ajustes de la hora y la alarma.

#### ! Precaución

- Riesgo de explosión. Mantenga la pila alejada del calor, la luz del sol o el fuego. Nunca tire la pila al fuego.
- La pila contiene sustancias químicas, por lo que debe deshacerse de ella correctamente.

Inserte 2 pilas AAA (no incluidas) con la polaridad (+/-) correcta. (Figura ④)

#### ✱ Consejo

- La retroiluminación de la pantalla se apaga al desconectar la alimentación de CA.

### Conexión de la alimentación (fig. ②)

#### ! Precaución

- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que la tensión de la alimentación corresponde a la tensión impresa en la parte posterior o inferior del radio reloj.
- Riesgo de descarga eléctrica. Cuando desenchufe el adaptador de corriente, tire siempre de la clavija de la toma. No tire nunca del cable.

#### ≡ Nota

- La placa de identificación está situada en la parte inferior del radio reloj.

### Ajuste de la hora (fig. ⑤)

#### ≡ Nota

- La hora solo puede ajustarse en el modo de espera.

### 4 Cómo escuchar la radio FM

#### ≡ Nota

- Mantenga el radio reloj lejos de otros dispositivos electrónicos para evitar interferencias de radio.
- Para mejorar la recepción, extienda por completo la antena FM y ajuste su posición.

### Sintonización de emisoras de radio FM (Figura ⑥)

### Almacenamiento manual de las emisoras de radio FM

Puede almacenar hasta 10 emisoras de radio FM.

- 1 Sintonice una emisora de radio FM.
- 2 Mantenga pulsado **PRESET** durante 2 segundos.
  - ↳ El número de presintonía empezará a parpadear.
- 3 Pulse **◀ TUNING ▶** varias veces para seleccionar un número.
- 4 Vuelva a pulsar **PRESET** para confirmar.
- 5 Repita del paso número 1 al 4 para almacenar otras emisoras.

#### ✱ Consejo

- Para eliminar una emisora programada, guarde otra emisora en su lugar.

### Selección de una emisora de radio presintonizada

En el modo de sintonizador, pulse **PRESET** varias veces para seleccionar un número de presintonía.

### Ajuste del volumen

Mientras escucha, pulse **- VOLUME +** para ajustar el volumen.

### 5 Otras funciones

### Ajuste del temporizador de la alarma

#### Configuración de la alarma

#### ≡ Nota

- El despertador puede ajustarse únicamente en el modo de espera.
- Asegúrese de que ha ajustado el reloj correctamente.

Siga la ilustración para ajustar la primera alarma. (fig. ⑦)

- **AL1:** ajusta la primera alarma.
- **AL2:** ajusta la segunda alarma.

#### ✱ Consejo

- El radio reloj sale del modo de ajuste de la alarma cuando está inactivo durante 10 segundos.

### Selección de la fuente para la alarma

Puede seleccionar la radio FM o el zumbador como fuente de la alarma. (fig. ⑧)

↳ Si ilumina el icono de la alarma correspondiente.

#### ≡ Nota

- Si se selecciona la radio FM como fuente de la alarma, el volumen aumenta gradualmente cuando suena la alarma. No se puede ajustar el volumen de la alarma manualmente.
- Si se selecciona el zumbador como fuente de la alarma, el volumen de la alarma estará a un nivel predeterminado y no se podrá ajustar.

### Activación y desactivación del temporizador de alarma

Pulse **AL1** o **AL2** varias veces para activar o desactivar el temporizador de alarma. (fig. ⑨)

↳ Si el temporizador de alarma está desactivado, el indicador de la alarma se apaga.

↳ La alarma vuelve a sonar al día siguiente.

### Cómo posponer la alarma

Cuando suene la alarma, pulse **SNOOZE**.

↳ La alarma se pospone y vuelve a sonar nueve minutos más tarde.

### Ajuste del temporizador

Este radio reloj puede cambiar al modo de espera de forma automática después de un periodo predeterminado. (fig. ⑩)

#### Para desactivar el temporizador:

- Pulse **SLEEP** varias veces hasta que aparezca **[OFF]** (Desactivado).

### 6 Información del producto

#### ≡ Nota

- La información del producto puede cambiar sin previo aviso.

### Especificaciones

#### Amplificador

Potencia de salida total 200 mW RMS

#### Sintonizador (FM)

Rango de sintonización 87,5 - 108 MHz

Intervalo de sintonización 100 kHz

#### Sensibilidad

- Mono, relación S/R 26 dB <22 dBf  
- Estéreo, relación S/R 46 dB <51,5 dBf

Distorción armónica total <3%

Relación señal/ruido >50 dBA

#### Información general

Alimentación de CA 220 - 240 V~, 50-60 Hz

Consumo de energía en funcionamiento 5 W

Consumo de energía en modo de espera <2 W

#### Dimensiones:

Unidad principal (ancho x alto x profundo) 130 x 46 x 130 mm

#### Peso:

-Unidad principal 0,36 kg

### 7 Solución de problemas

#### ! Advertencia

- No quite nunca la carcasa de este aparato.

Para que la garantía mantenga su validez, no trate nunca de reparar el sistema usted mismo.

### CERTIFICADO DE GARANTÍA VALIDO EN ARGENTINA



PHILIPS

¡Felicidades! Acaba de adquirir un producto Philips - Lifestyle Entertainment. Para su total tranquilidad, garantizamos el perfecto funcionamiento de su producto durante el período de garantía estipulado en este documento, y ante cualquier emergencia podremos a su disposición nuestra línea de comunicación gratuita con el Centro de atención al cliente.

Philips garantiza al comprador, de este producto, el normal funcionamiento contra cualquier defecto de fabricación y/o ciclo de material, y se compromete a reparar el mismo, incluyendo la mano de obra necesaria, componentes y piezas que necesiten ser reemplazadas - sin cargo alguno para el adquiriente - cuando el mismo fallare en situaciones normales de uso y bajo las condiciones que a continuación se detallan.

#### ! IMPORTANTE

1. El presente certificado de garantía es válido únicamente en el territorio de la República Argentina.
2. Para que el mismo tenga validez, asegúrese de que los siguientes datos se encuentren completos por la casa vendedora y preséntelos conjuntamente con el comprobante original de compra, factura o boleto.

Producto:	
Nro. De Serie:	
Fecha de Compra:	
Firma y sello de la casa vendedora o distribuidor:	
Nombre y Apellido del consumidor:	

3. La validez de esta garantía, rige a partir de la fecha de adquisición y por el término de los plazos mencionados en el siguiente cuadro, para cada tipo de producto:

PRODUCTO	GARANTÍA
AUDIO PARA EL HOGAR	
Mini Sistemas	6 MESES
Micro Sistemas	6 MESES
Parlantes con Dock Android/iOS/Apple	1 AÑO
Radio relojes (con o sin dock)	1 AÑO
Parlantes para PC	6 MESES
VIDEO PARA EL HOGAR	
Home Theaters y Soundbars	1 AÑO
Reproductores de Bluray	1 AÑO
Reproductores de DVD	1 AÑO
Mini Sistemas con DVD	1 AÑO
Micro Sistemas con DVD	1 AÑO
ENTRETENIMIENTO PARA AUTOMOVILES	
Autocarros / Audíofonos	6 MESES
Parlantes y potencias	6 MESES

PRODUCTO	GARANTÍA
ENTRETENIMIENTO PORTÁTIL	
Radios portátiles	6 MESES
Parlantes portátiles	6 MESES
Parlantes Bluetooth	6 MESES
Reproductores de CD portátiles	6 MESES
Cámaras fotográficas digitales	6 MESES
Reproductores de MP3 y MP4	1 AÑO
Reproductores de DVD portátiles	1 AÑO
ACCESORIOS	
Marcos para fotos	6 MESES
Teléfonos inalámbricos	1 AÑO
Cámaras de monitoreo por Wifi	6 MESES
Auriculares / Audíofonos	6 MESES
Accesorios para aplicaciones	6 MESES

### ATENCIÓN AL CLIENTE EN ARGENTINA

0800 888 7532  
(Línea gratuita)

Horario de atención: Lunes a Viernes de 8 a 20hs y Sábado de 8 a 14hs.

Para más información acerca de nuestros productos o red de servicio autorizado, visite nuestra página web:

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

## 8 Aviso

Cualquier cambio o modificación que se realice en este dispositivo que no esté aprobada expresamente por Gibson Innovations puede anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.



#### Eliminación de un producto antiguo

Este producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

Cuando finalice la vida útil del aparato, no lo deseche junto con los residuos normales del hogar. Llévelo a un punto de recolección oficial para su reciclado. De esta manera, ayudará a conservar el medio ambiente.

#### Información medioambiental

Se ha suprimido el embalaje innecesario. Hemos intentado que el embalaje sea fácil de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales que se pueden reciclar y volver a utilizar si lo desmonta una empresa especializada. Siga la normativa local acerca del desecho de materiales de embalaje, pilas agotadas y equipos antiguos.